



Estado de Hawái
Departamento de Educación

Formulario de autorización por evento
para publicaciones/audio/video
estudiantiles

Este formulario reemplaza todos los Permisos estudiantiles anteriores para grabar en video, reproducir el trabajo y los formularios de autorización para audio/publicaciones estudiantiles.

Nota: Este formulario no aplica a la creación o uso de medios digitales o impresos de estudiantes con fines de investigación, lo que incluye requisitos para títulos de educación superior. Para más información, vaya a: <http://bit.ly/HIDOESEARCH> o a <http://www.hawaiipublicschools.org/VisionForSuccess/SchoolDataAndReports/HawaiiEdData/Pages/Data-Requests.aspx>

Para proteger los derechos de privacidad de los estudiantes en apego a la Ley de Privacidad y Derechos Educativos de la Familia (FERPA, por sus siglas en inglés) y la Enmienda de Protección de los Derechos del Alumno (PPRA, por sus siglas en inglés), se les pide a los padres/tutores o estudiantes elegibles (mayores de 18 años) dar autorización al Departamento de Educación del Estado de Hawái (HIDOE, por sus siglas en inglés) para crear y/o utilizar medios digitales/electrónicos o impresos del nombre, voz, semejanza o imágenes del trabajo de los estudiantes para los fines descritos en este formulario.

Marque una opción:

SÍ, estoy de acuerdo con la declaración de arriba y el HIDOE tiene

NO, el HIDOE no tiene

mi permiso para crear o usar medios digitales o impresos del nombre, voz, o semejanza de mi hijo/míos o imágenes del trabajo de mi hijo/mío exclusivamente para el propósito educativo que se indica a continuación:

Este formulario es válido para el propósito o evento en la(s) fecha(s) que se indica(n) abajo:

Propósito o evento:

Fecha(s) del propósito o evento: _____

Entiendo que no habrá compensación, financiera o de otro tipo, por parte de HIDOE por el uso de estos medios, ya sea por la transmisión o reproducción inicial o posterior.

Entiendo que dar autorización incluye un riesgo potencial de pérdida de privacidad. Por la presente libero a HIDOE de cualquier responsabilidad que resulte o esté relacionada con la creación o el uso de estos medios. Entiendo que se concede permiso durante el periodo de vida de los medios. Renuncio a todo derecho relacionado a los medios para los que estoy dando autorización.

Entiendo que puedo cancelar mi autorización en cualquier momento sin consecuencias negativas al enviar una declaración por escrito a la escuela de mi hijo/mi escuela. Entiendo que cancelar el consentimiento no afectará la posición de mi hijo/mi posición en la escuela, ni ninguna publicación o trabajo que utilice estos medios que ya se haya producido.

Nombre del estudiante (letra de molde)

Escuela

Dirección

Ciudad, Estado, Código postal

Nombre del Padre/Tutor/Estudiante Elegible

Firma

Fecha

Autorización por evento para publicaciones/audio/video estudiantiles (RS 21-0479)

Al darle autorización al Departamento de Educación de Hawái (HIDOE, por sus siglas en inglés), los nombres y/o semejanzas del estudiante, la foto, video y/o audio se pueden usar en publicaciones impresas y analógicas/digitales relacionadas con la escuela del HIDOE.

Posibles usos que le dará el HIDOE:

- Un cartel que muestre el papel del estudiante en una producción teatral
- Creación del anuario
- Cuadro de honor u otras listas y programas de reconocimiento
- Programas y anuncios de graduación
- Programas u hojas de actividades deportivas, como de lucha libre, que muestren el peso y la altura del estudiante
- Boletines escolares
- Grabaciones de audio y video para ayudar a reforzar los comportamientos apropiados
- Grabaciones de audio y video que capturen momentos memorables, como ceremonias de graduación y el Primero de Mayo y otros programas festivos o eventos escolares
- Fotografías de estudiantes para uso en el aula por el maestro, la escuela y/o el HIDOE
- Actividades y eventos reconocidos oficialmente
- Participación en lecciones de aprendizaje o actividades escolares a distancia

Los estudiantes de enseñanza en Hawái que participen en programas de preparación para educadores y el personal en cursos de desarrollo profesional dentro del HIDOE pueden tener acceso al trabajo de los estudiantes y/u otras publicaciones de los estudiantes durante al cursar sus estudios.

Al marcar “Sí” y al firmar el Formulario de autorización para publicaciones/audio/video estudiantiles (RS 21-0479) los padres, tutores y estudiantes elegibles dan autorización para todos los posibles usos del HIDOE como se describe en el frente bajo “Propósito o evento” para los propósitos educativos y/o sin fines comerciales del HIDOE.

Al marcar “No” y al firmar el formulario de autorización para publicaciones/audio/video estudiantiles (RS 21-0479), el HIDOE y la escuela no publicarán ni mostrarán la foto del estudiante, los nombres, su trabajo escolar y ninguna grabación relacionada con el “Propósito o evento” descrito en el frente.

Si los padres, tutores o estudiantes elegibles no entregan el formulario de autorización firmado o si el formulario está firmado, pero no se marcan las casillas de “Sí” o “No”, HIDOE o la escuela devolverán el formulario para que se complete en su totalidad. La escuela está obligada a hacer todos los intentos razonables para notificar a los padres/tutores o al estudiante elegible de la actividad y obtener la firma y el consentimiento.